

6+

# CUTIE STIX

## ATELIER DE CRÉATION

### NOTICE

REF. : 33130

#### CONTENU :

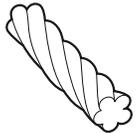
24 STIX - 3 TAILLES :

1 BOÎTE DE RANGEMENT

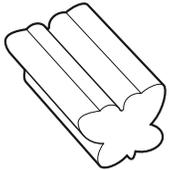
RETROUVE LA NOTICE EN NÉERLANDAIS SUR LE SITE :  
U VINDT DE BESCHRIJVING IN HET NEDERLANDS OP DE SITE:  
[www.lansay.fr](http://www.lansay.fr)



6 MINI



14 MOYENS



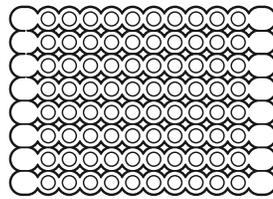
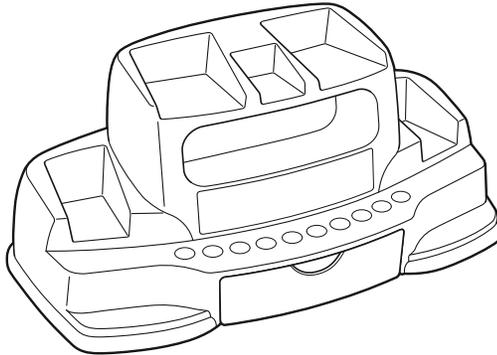
4 GRANDS



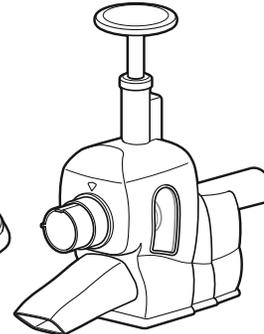
1 ATELIER DE PERÇAGE



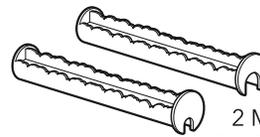
1 BAGUETTE



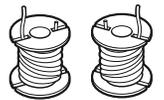
80 PASTILLES DE COLLE



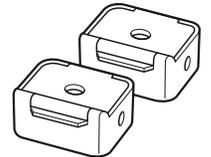
1 ATELIER DE DÉCOUPE



2 MOULES DE DÉCOUPE



2 BOBINES DE FIL ÉLASTIQUE



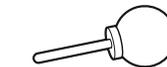
2 BOÎTES PLASTIQUES



24 CONNECTEURS



1 ATELIER DE CRÉATION



1 TIGE POUSSOIR



8 FERMOIRS

### Pour plus de combinaisons CUTIE STIX :

#### RECHARGE DE STIX DÉLICES



REF. 33101

#### RECHARGE DE STIX ANIMAUX



REF. 33102

#### RECHARGE DE STIX ÉMOTICÔNES



REF. 33103

#### RECHARGE DE STIX TROPICAL



REF. 33104

#### RECHARGE DE STIX ANIMAUX & COMPAGNIE



REF. 33105

#### RECHARGE DE STIX DÉLICES FRUITÉS



REF. 33106

Vendues séparément

- FR** Attention ! Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois. Présence de petites pièces. Danger d'étouffement.
- DE** Achtung! Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet. Enthält Kleinteile. Erstickengefahr.
- NL** Waarschuwing! Niet geschikt voor kinderen jonger dan 36 maanden. Bevat kleine onderdelen. Verstikkingsgevaar.

**FR** Message aux parents : Lire les instructions en présence de l'enfant avant utilisation, s'y conformer et les garder comme référence. Ne pas laisser les éléments du jouet à la portée des enfants de moins de 6 ans. À utiliser sous la surveillance d'un adulte. Ne pas avaler. Bien jeter les surplus de Stix une fois les STIX percés. Ne pas introduire les STIX dans le nez ou les oreilles. Si un nombre important de STIX est avalé, ou si un STIX est inséré dans le nez ou les oreilles, consultez un médecin immédiatement. Apportez le guide d'instructions et quelques STIX avec vous. Les jouets contiennent des bords tranchants fonctionnels et inaccessibles. Ne jamais insérer le doigt dans les différentes machines CUTIE STIX. Ne jamais démonter les ateliers de découpe et de perçage. N'ouvrez jamais la porte de sécurité de l'atelier de perçage pendant le processus de perçage. Si un problème fonctionnel est détecté, n'essayez pas de réparer la machine.

Les pastilles de colle sont destinées à être utilisées uniquement avec les STIX fournis dans le kit.

**Ingrédients :** Cellulose, Aqua, Acrylates Copolymer, Polydiéthylsiloxane.

Ne pas appliquer sur peau abîmée, enflammée ou sur toute lésion cutanée.

Il est recommandé de bien enlever toutes les attaches en plastique et autres éléments de protection ne faisant pas partie du jouet avant de le donner à l'enfant. Informations à conserver. Les couleurs et décorations peuvent varier.

**DE** Hinweis an die Eltern: Die Anleitungen sollten dem Kind vor dem Gebrauch vorgelesen, befolgt und zum Nachlesen aufbewahrt werden. Halten Sie die Elemente des Spielzeugs außer Reichweite von Kindern unter 6 Jahren. Benutzung unter Aufsicht von Erwachsenen. Nicht verschlucken. Die überschüssigen STIX sind zu entsorgen, sobald die STIX durchgestochen worden sind. Die STIX nicht in die Nase oder die Ohren einführen. Falls eine größere Anzahl STIX verschluckt wurde oder falls ein STIX in die Nase oder die Ohren eingeführt wurde, suchen Sie sofort einen Arzt auf. Nehmen Sie die Anleitungen sowie einige STIX mit. Die Spielzeuge enthalten funktionsgemäße und unzugängliche scharfe Ränder. Niemals den Finger in die verschiedenen CUTIE STIX Geräte stecken. Unter keinen Umständen die Vorrichtungen zum Schneiden und Durchstechen zerlegen. Öffnen Sie niemals während des Durchstechens die Sicherheitsklappe der Vorrichtung zum Durchstechen. Wenn eine Funktionsstörung auftritt, versuchen Sie nicht das Gerät zu reparieren.

Doppelseitiges Klebeband zum Gebrauch mit STIX ist im Set inbegriffen.

**Inhaltsstoffe:** Cellulose, Aqua, Acrylates Copolymer, Polydiethylsiloxane.

Nur für den Gebrauch mit STIX bestimmt.

Nicht auf Wunden, entzündeter Haut oder sonstigen Hautverletzungen auftragen.

Es wird empfohlen, alle Kunststoffstecker und andere Schutzteilchen, die kein Bestandteil des Spielzeugs sind, zu entfernen, bevor das Spielzeug dem Kind gegeben wird. Information aufbewahren. Farben und Muster können variieren.

**NL** Mededeling voor de ouders: Lees de gebruiksinstructies samen met het kind voor gebruik door, lees ze na en bewaar voor latere raadpleging. Houd de onderdelen van het speelgoed buiten het bereik van kinderen jonger dan 6 jaar. Uitsluitend voor gebruik onder toezicht van een volwassene. Niet inslikken. Gooi het teveel aan STIX op een juiste manier weg eenmaal ze geboord zijn. Steek geen STIX in de neus of oren. Als er een groot aantal STIX werd ingeslikt of als er een STIX in de neus of oren werd ingebracht, raadpleeg onmiddellijk een arts. Breng de gebruiksaanwijzing en enkele STIX met u mee. Het speelgoed bevat functionele en ontoegankelijke scherpe randen. Steek geen vingers in de verschillende CUTIE STIX machines. Haal de snij- en booreenheden nooit uit elkaar. Open nooit de veiligheidsklep van de booreenheid tijdens het boren. Als er een probleem tijdens de werking wordt waargenomen, repareer de machine niet zelf.

Dubbelzijdige kleefband voor gebruik met STIX meegeleverd in de kit.

**Bestanddelen:** Cellulose, Aqua, Acrylates Copolymer, Polydiethylsiloxane.

Uitsluitend bestemd voor gebruik met STIX.

Niet aanbrengen op een beschadigde of ontstoken huid, of een wonde.

Het wordt aanbevolen om alle plastic bevestigingen en beschermingsonderdelen die geen deel uitmaken van het speelgoed te verwijderen voordat u het aan het kind geeft. Bewaar deze informatie. De kleuren en versieringen kunnen variëren.

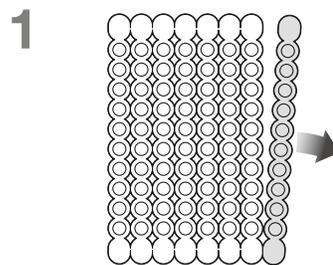
**Lansay**

112 quai de Bezons  
95100 Argenteuil - FRANCE  
www.lansay.fr

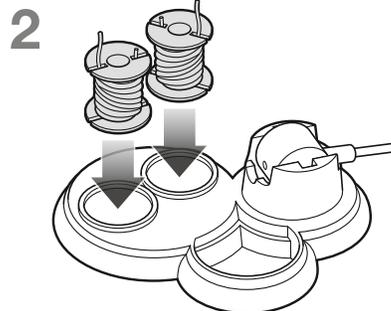
© 2019 The Maya Group, Inc., Cutie Stix®  
is a registered trademark of The Maya Group, Inc.  
All rights reserved.



## AVANT DE COMMENCER...

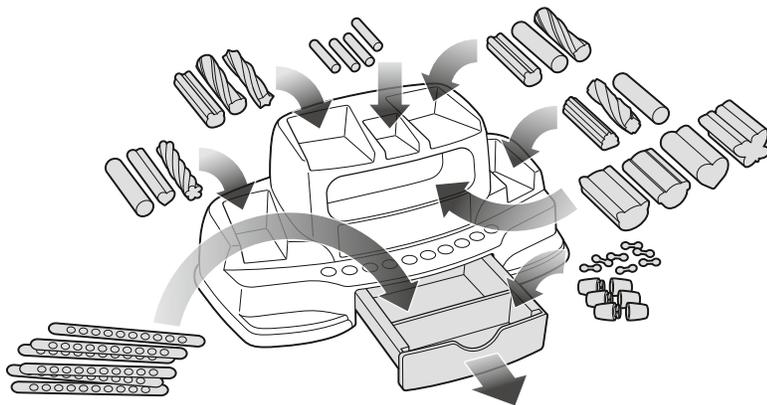


Sépare la feuille de pastilles de colle en 8 bandes.



Place les bobines de fils sur ton atelier de création.

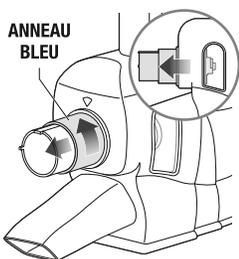
3



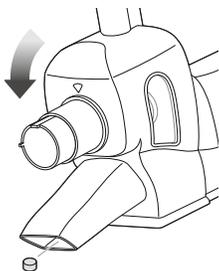
Dépose tes STIX dans les différents casiers de ta boîte de rangement. Le tiroir te permet de ranger précieusement tes pastilles de colle, tes fermoirs et tes connecteurs.

## EN COURS ET/OU FIN DE CRÉATION...

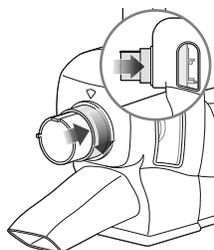
### NETTOYAGE DE L'ATELIER DE CRÉATION – EN CAS DE STIX BLOQUÉ(S)



Pivote l'anneau bleu à 90° dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.



Incline ton atelier vers l'avant pour faire tomber les coupes de STIX.

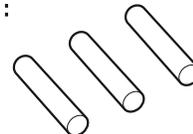


Pivote l'anneau bleu à 90° dans le sens des aiguilles d'une montre pour découper à nouveau des STIX.

**NOTE :** Après le nettoyage, le repère blanc situé sur l'anneau bleu doit être aligné avec la flèche blanche de ton atelier.

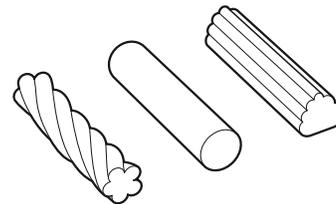
## STIX

### MINI STIX :



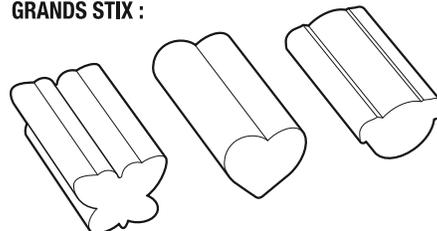
À utiliser pour décorer tes ongles et tes objets.

### MOYENS STIX :



À utiliser pour les bracelets, colliers et combinaisons.

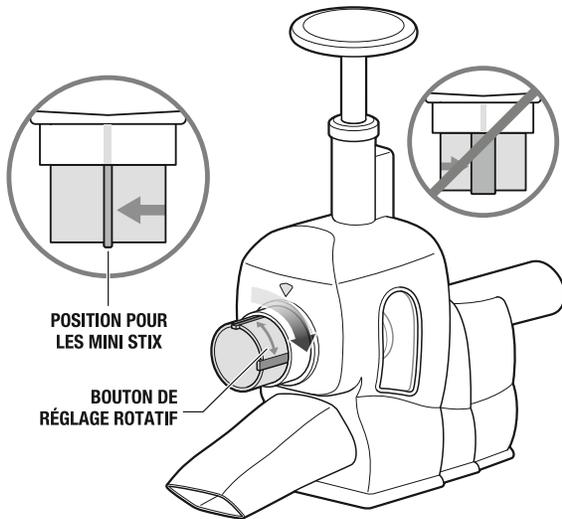
### GRANDS STIX :



À utiliser pour les bracelets, colliers et combinaisons.

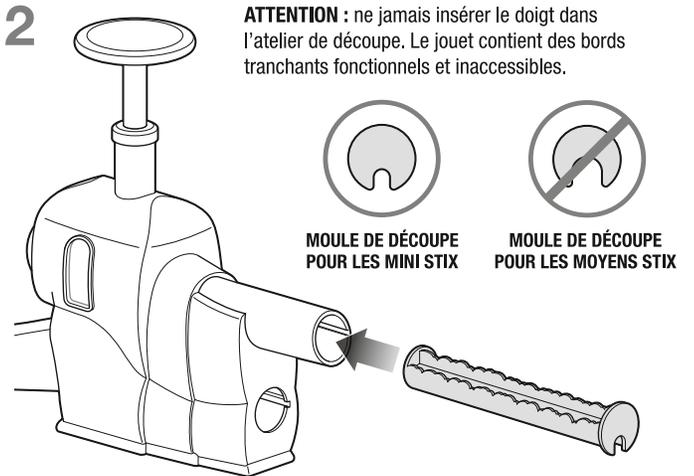
# CRÉER DES DÉCORATIONS POUR ONGLES ET OBJETS AVEC LES MINI STIX

1



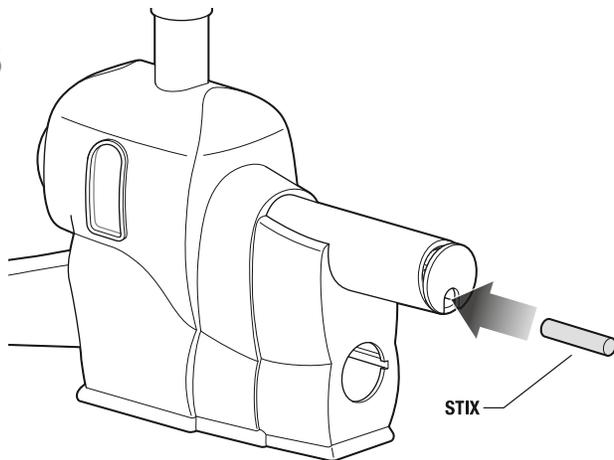
Tourne le bouton de réglage de ton atelier de découpe sur la position « mini STIX ».

2



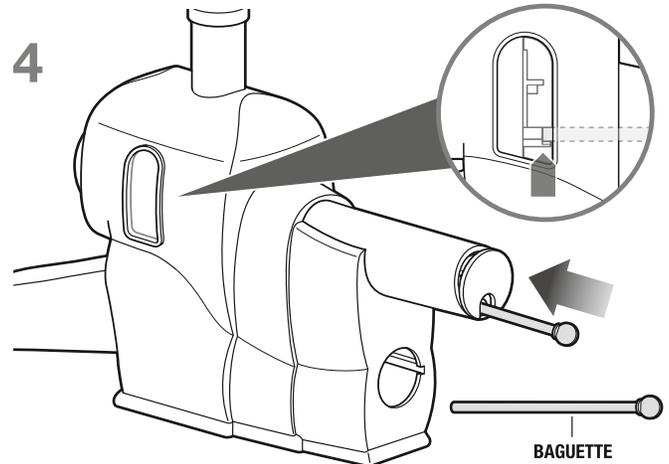
Insère le moule de découpe pour mini STIX dans ton atelier de découpe.

3



Introduis le mini STIX de ton choix dans le creux du moule.

4

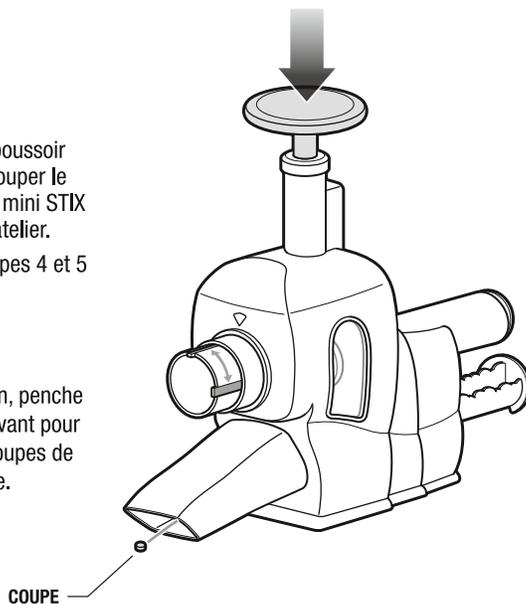


Le STIX doit être inséré dans l'atelier de découpe grâce à la baguette. Assure-toi de bien pousser le STIX jusqu'au fond afin d'obtenir une coupe parfaite du STIX.

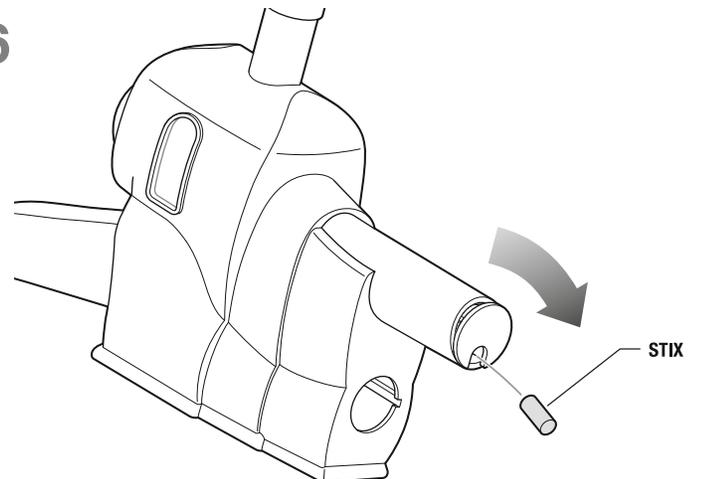
5

Presse le bouton poussoir vers le bas pour couper le STIX. La coupe du mini STIX chute devant ton atelier.  
Renouvelle les étapes 4 et 5 si tu le souhaites.

**ASTUCE :** si besoin, penche ton atelier vers l'avant pour faire tomber les coupes de STIX de la glissière.

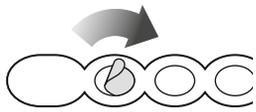


6



Quand tu as fini de couper : incline ton atelier de découpe vers l'arrière pour récupérer ce qu'il reste de ton STIX non coupé.

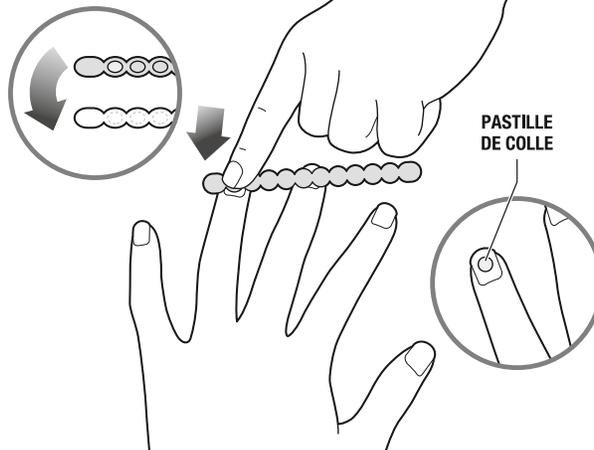
7



Retire la protection de la pastille de colle.

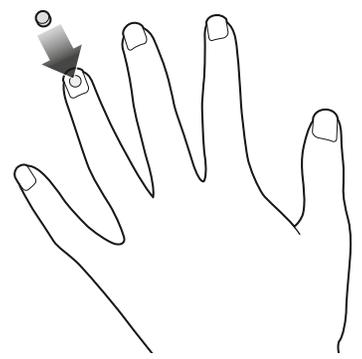
**ATTENTION :** Ne pas appliquer sur peau abîmée, enflammée ou sur toute lésion cutanée.

8



Retourne la bande et dépose la pastille de colle en la pressant sur l'ongle.

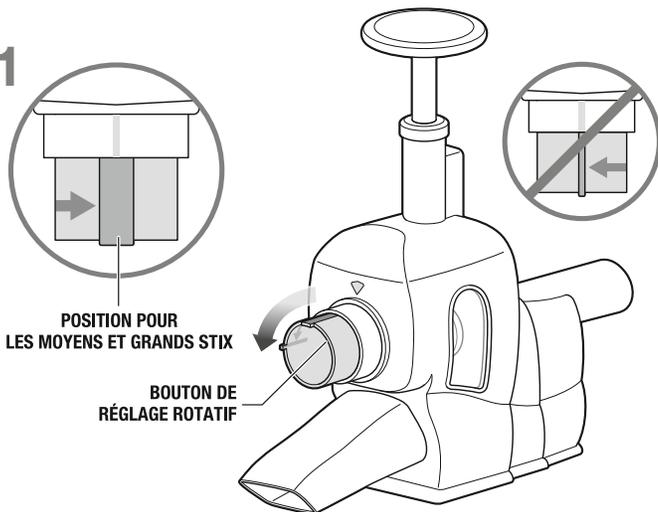
9



Choisis un mini STIX coupé et presse-le fermement contre la pastille de colle. Répète l'opération. Tu peux aussi coller tes STIX sur tes objets préférés.

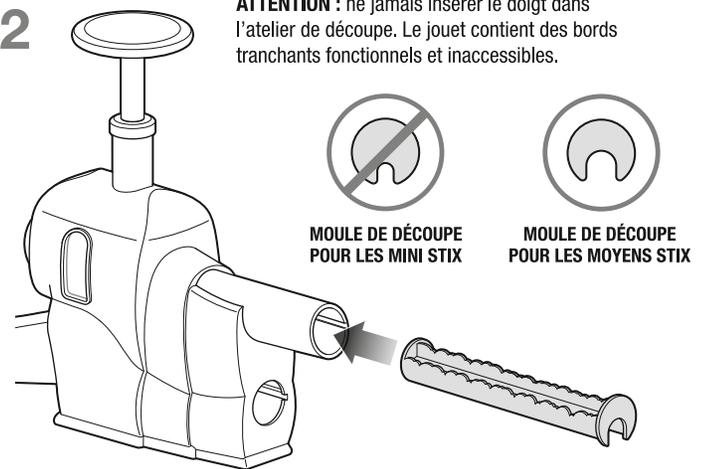
## DÉCOUPE DES MOYENS STIX POUR RÉALISER TES BRACELETS ET TES COLLIERES

1



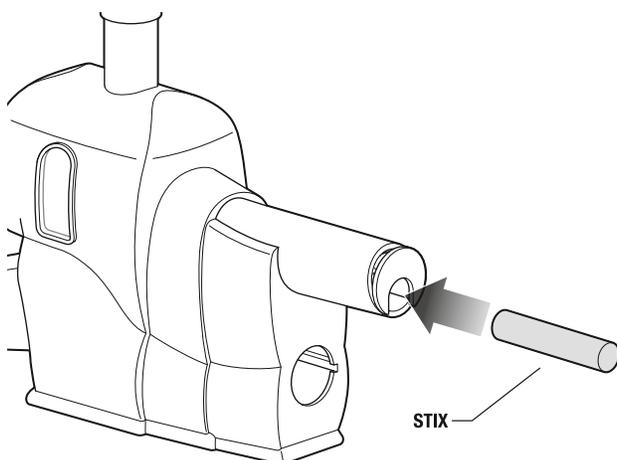
Tourne le bouton de réglage de ton atelier de découpe sur la position « moyens et grands STIX ».

2



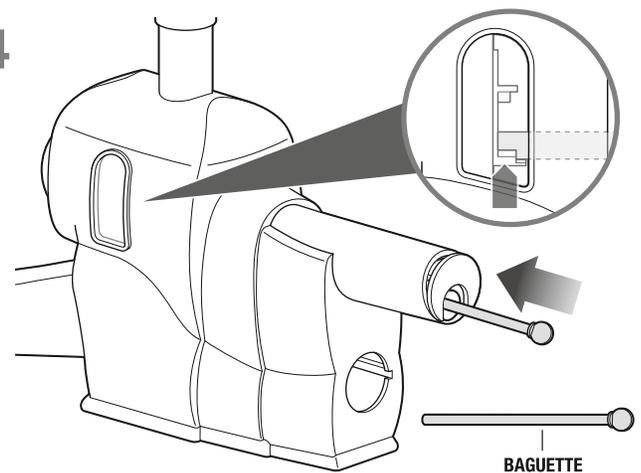
Insère le moule de découpe pour moyens STIX dans ton atelier de découpe.

3



Introduis le moyen STIX de ton choix dans le creux du moule.

4



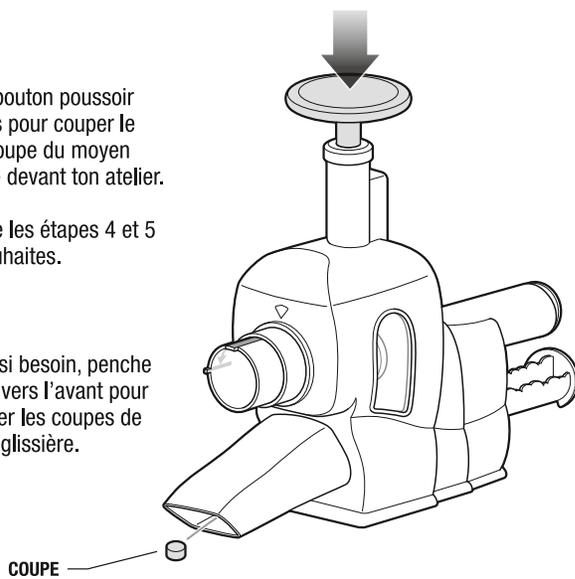
Le STIX doit être inséré dans l'atelier de découpe grâce à la baguette. Assure-toi de bien pousser le STIX jusqu'au fond afin d'obtenir une coupe parfaite du STIX.

5

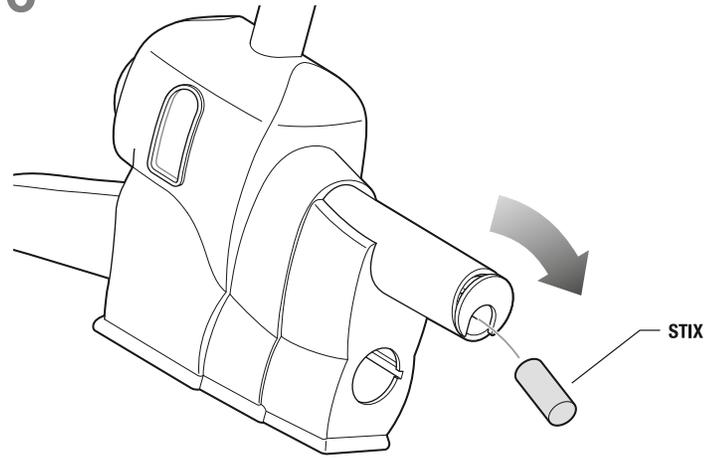
Presse le bouton poussoir vers le bas pour couper le STIX. La coupe du moyen STIX chute devant ton atelier.

Renouvelle les étapes 4 et 5 si tu le souhaites.

**ASTUCE :** si besoin, penche ton atelier vers l'avant pour faire tomber les coupes de STIX de la glissière.



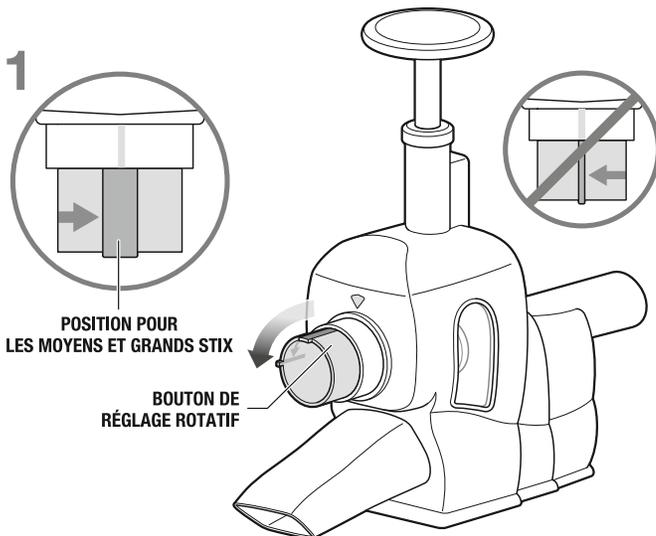
6



Quand tu as fini de couper : incline ton atelier de découpe vers l'arrière pour récupérer ce qu'il reste de ton STIX non coupé.

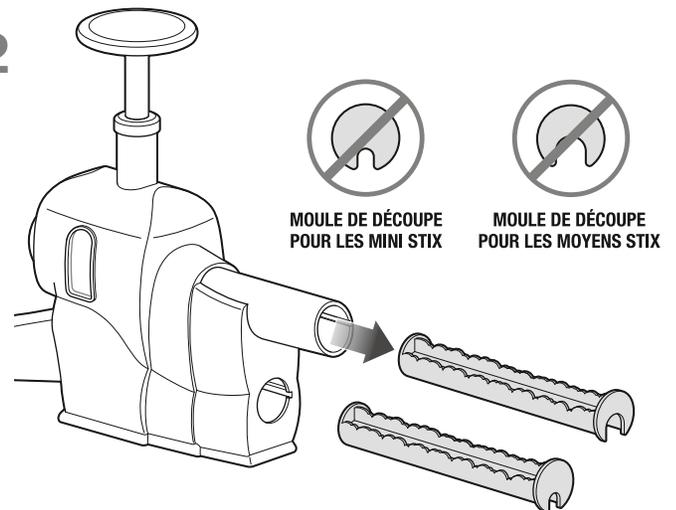
## DÉCOUPE DES GRANDS STIX POUR RÉALISER TES BRACELETS ET TES COLLIERES

1



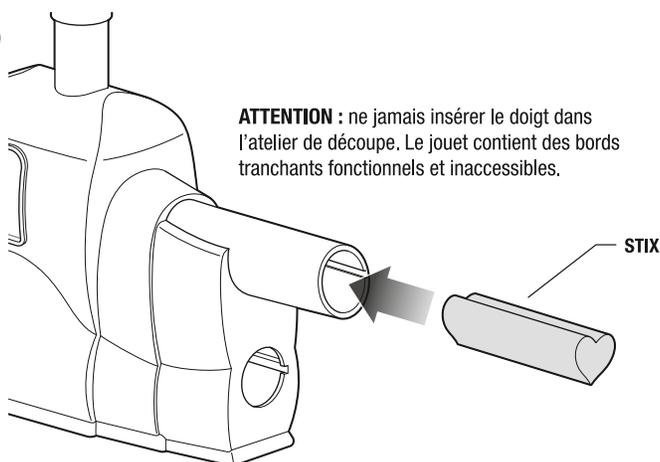
Tourne le bouton de réglage de ton atelier de découpe sur la position « moyens et grands STIX ».

2



Retire le moule de découpe de ton atelier pour couper les grands STIX.

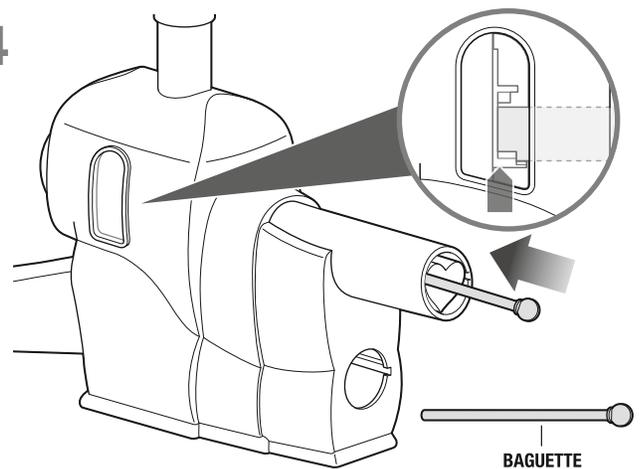
3



**ATTENTION :** ne jamais insérer le doigt dans l'atelier de découpe. Le jouet contient des bords tranchants fonctionnels et inaccessibles.

Introduis le grand STIX de ton choix à l'entrée de ton atelier (sans moule de découpe).

4



Le STIX doit être inséré dans l'atelier de découpe grâce à la baguette. Assure-toi de bien pousser le STIX jusqu'au fond afin d'obtenir une coupe parfaite du STIX.

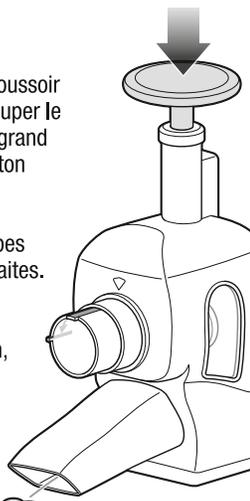
5

Presse le bouton poussoir vers le bas pour couper le STIX. La coupe du grand STIX chute devant ton atelier.

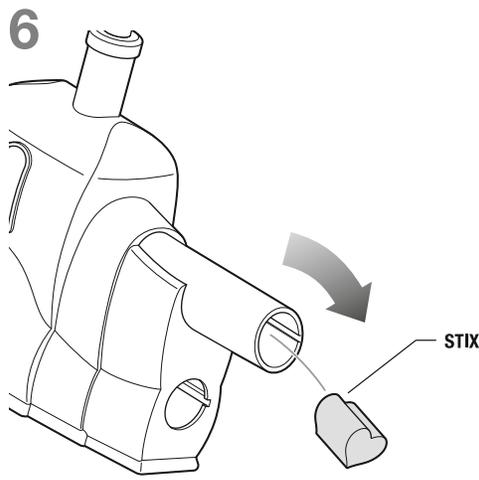
Renouvelle les étapes 4 et 5 si tu le souhaites.

**ASTUCE :** si besoin, penche ton atelier vers l'avant pour faire tomber les coupes de STIX de la glissière.

COUPE

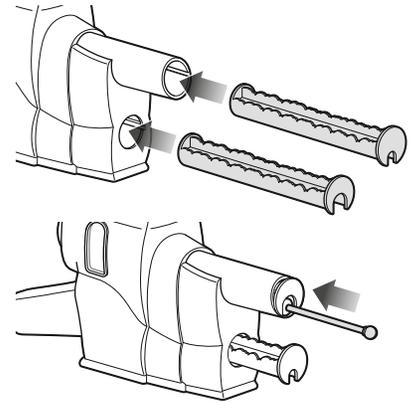


6



Quand tu as fini de couper : incline ton atelier de découpe vers l'arrière pour récupérer ce qu'il reste de ton STIX non coupé.

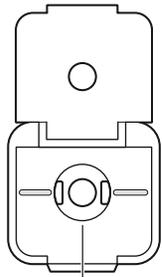
7



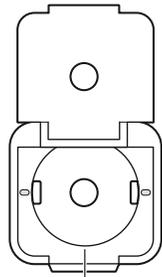
**ASTUCE :** tu peux ranger les moules de découpe et la baguette dans ton atelier de découpe.

## PERÇAGE DES MOYENS ET DES GRANDS STIX POUR RÉALISER DES BRACELETS ET DES COLLIERS

1



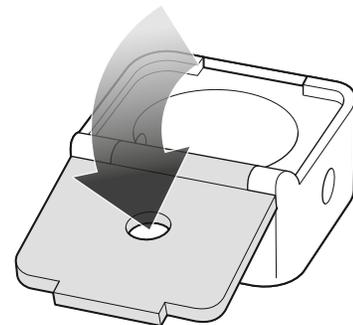
PERÇAGE DES MOYENS STIX (PETIT TROU)



PERÇAGE DES GRANDS STIX (GRAND TROU)

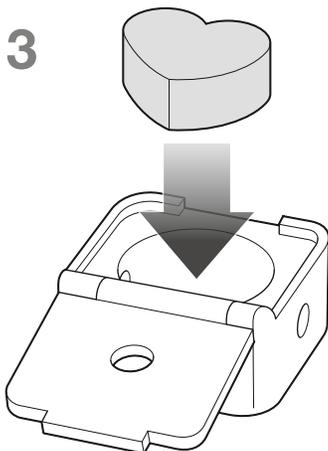
2

Ouvre le couvercle de la boîte.



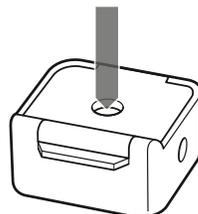
Sélectionne la boîte adaptée à la taille de ton STIX.

3

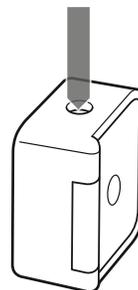


Insère le STIX préalablement coupé dans la boîte. (L'exemple correspond à un grand STIX.)

ORIENTATION DE LA BOÎTE



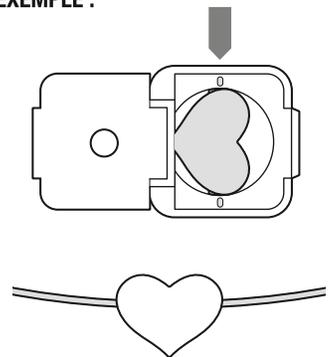
TROU CENTRAL (HORIZONTAL)



TROU LATÉRAL (VERTICAL)

L'emplacement du trou de ta perle (central ou latéral) est déterminé par l'orientation choisie lors de l'insertion de la boîte dans ton atelier de perçage.

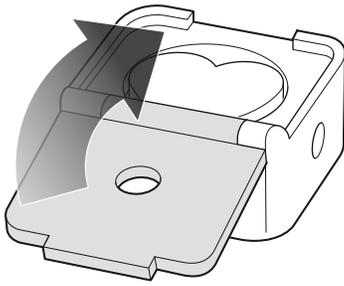
EXEMPLE :



**L'orientation est verticale :** le perçage va donc s'effectuer sur la longueur de ton STIX (trou latéral).

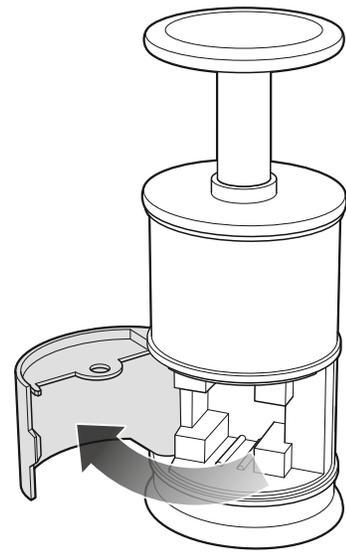
4

Referme la boîte.



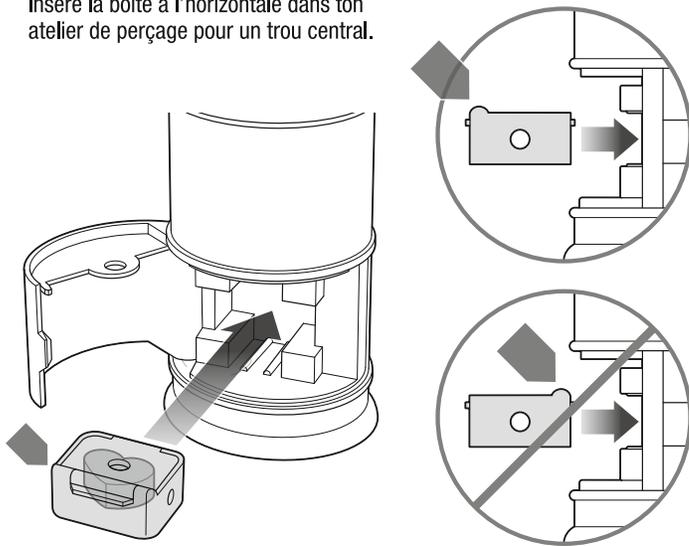
5

Ouvre la porte de ton atelier de perçage.



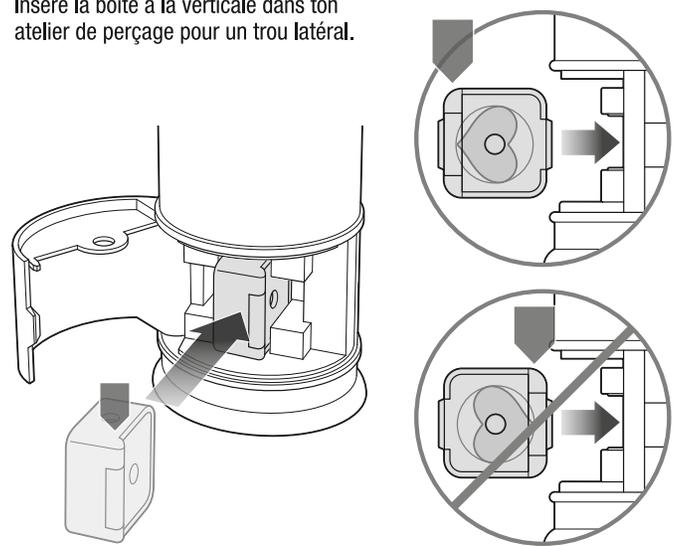
6

Insère la boîte à l'horizontale dans ton atelier de perçage pour un trou central.

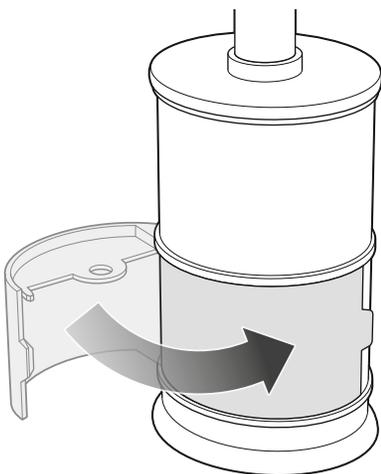


OU

Insère la boîte à la verticale dans ton atelier de perçage pour un trou latéral.



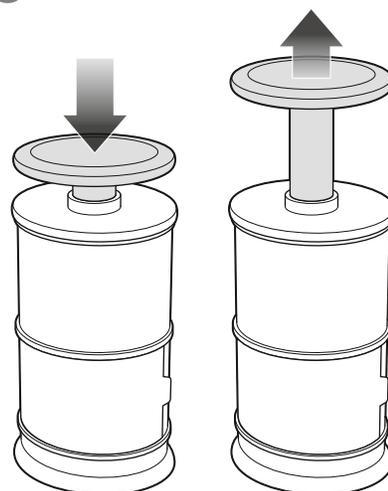
7



**NOTE :** le perçage s'effectue uniquement si la porte de sécurité est correctement fermée. Ne jamais ouvrir cette porte de sécurité pendant le perçage.

Ferme la porte de sécurité de ton atelier de perçage.

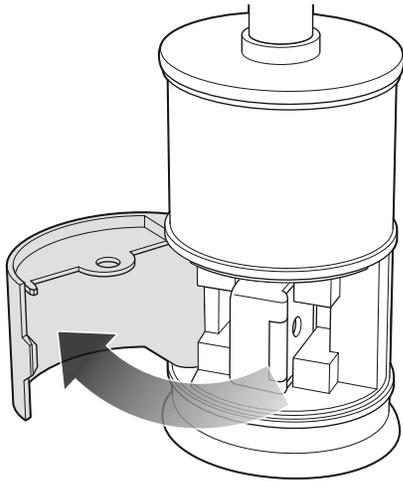
8



**ASTUCE :** pour les grands STIX, renouvelle l'opération en pressant une seconde fois pour assurer un perçage complet de ton STIX.

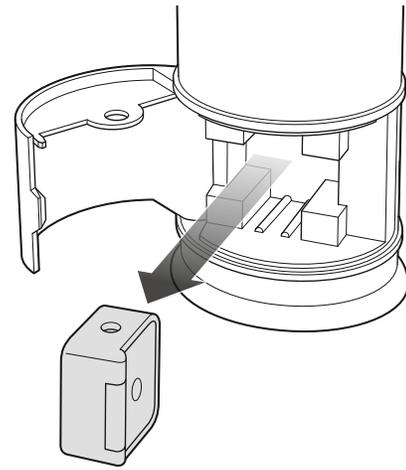
Presse fermement le bouton poussoir.

9



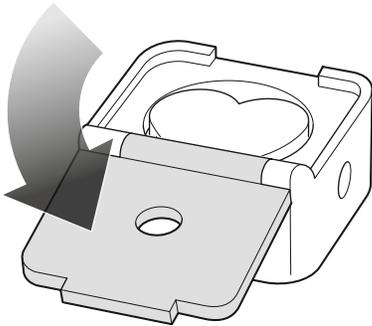
Ouvre la porte de sécurité.

10



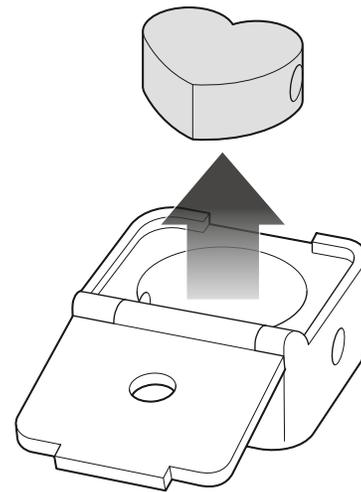
Récupère la boîte contenant le STIX percé.

11



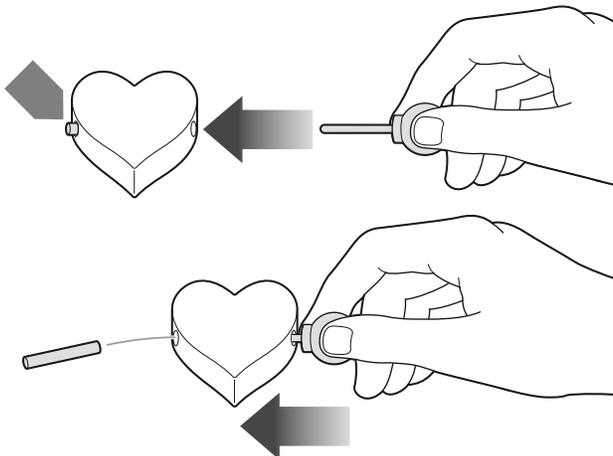
Ouvre la boîte.

12



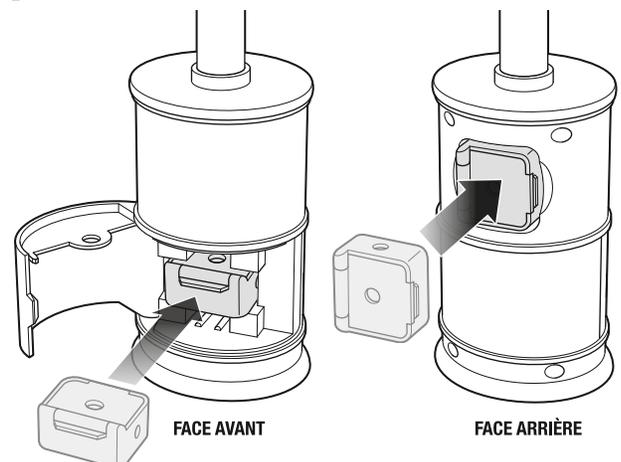
Récupère le STIX percé (grand ou moyen).

13



Utilise la tige poussoir pour retirer le surplus de STIX percé. Bien jeter les surplus de STIX une fois les STIX percés. Tu obtiens une jolie perle !

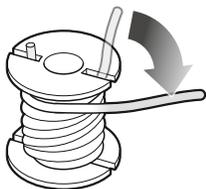
14



**ASTUCE :** si tu as fini de percer tous tes STIX, stocke les 2 boîtes plastiques dans ton atelier de perçage.

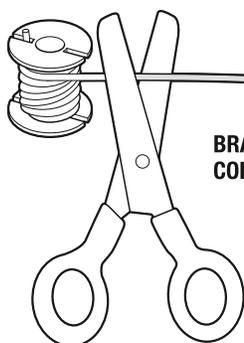
# ASSEMBLAGE DES BRACELETS ET COLLIERS

1



Détache le fil de la bobine.

2



**BRACELET :** 17 cm  
**COLLIER :** 50 cm

Utilise une paire de ciseaux sécurisée (non incluse). La supervision d'un adulte est recommandée.

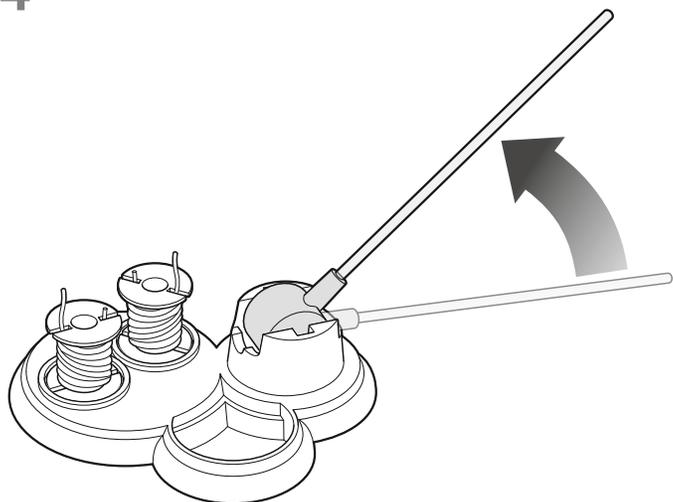
Coupe une longueur de fil correspondant à la taille de ta réalisation.

3



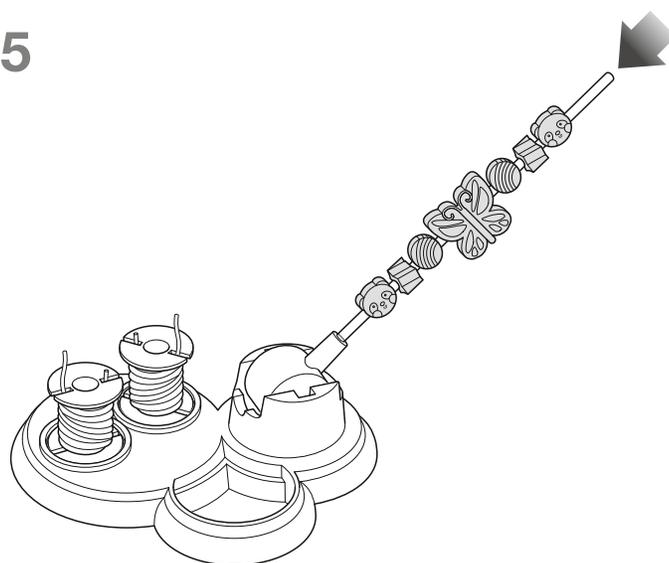
Utilise l'encoche de la bobine pour bloquer ton fil.

4



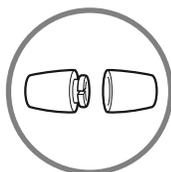
Ajuste le tube de ton atelier de création à un angle de 30°.

5

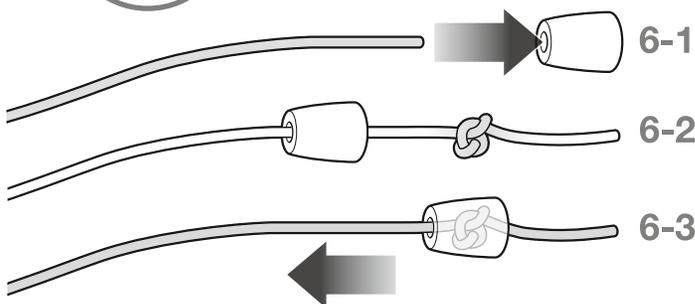


Enfile les moyennes et/ou grandes perles de ton choix sur le tube.

6



**ASTUCE :** utilise un embout de fermoir différent pour les deux extrémités de ton fil.

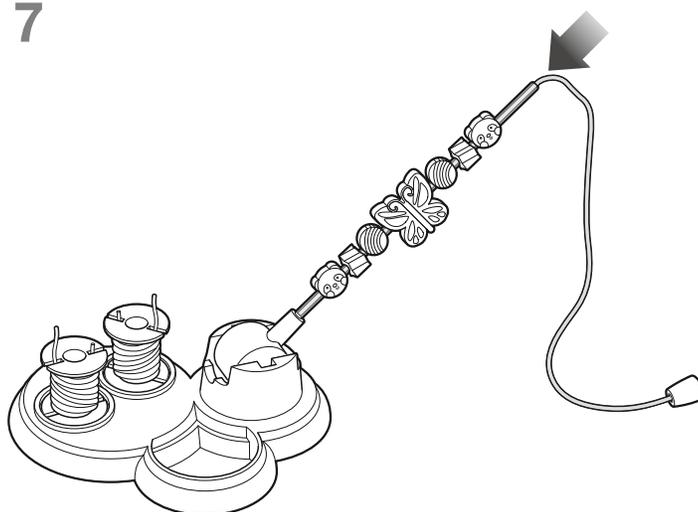


6-1 Insère un premier embout du fermoir sur l'extrémité de ton fil élastique (le trou doit être orienté à l'extérieur).

6-2 Fais un double nœud.

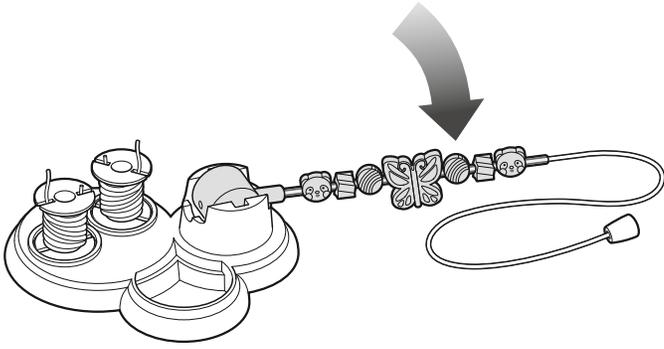
6-3 Tire le fil afin qu'il se coince et se cache dans ton fermoir.

7



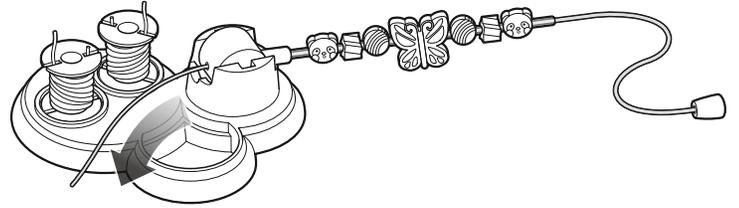
Insère l'autre extrémité de ton fil élastique (sans fermoir) dans le tube de ton atelier de création.

8



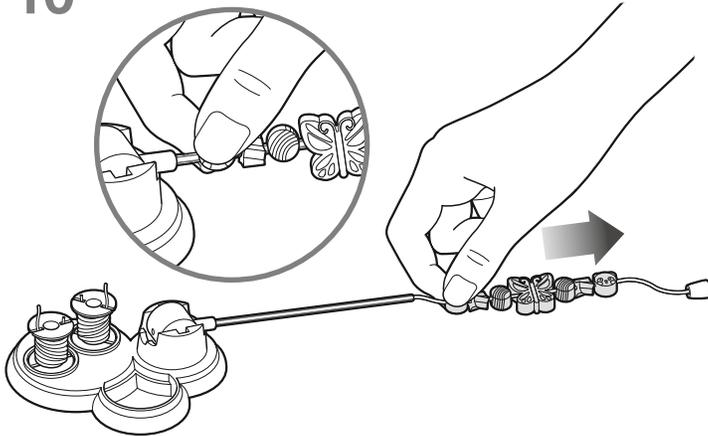
Bascule le tube pour qu'il soit à l'horizontal.

9



Pousse l'extrémité de ton fil élastique à travers le trou situé à la base du tube.

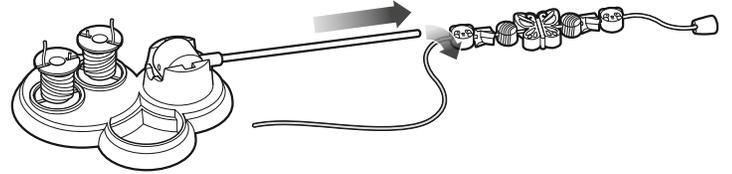
10



Saisis les perles au plus près de la base puis fais les glisser le long du tube. Tu les retrouves sur ton fil en un clin d'œil.

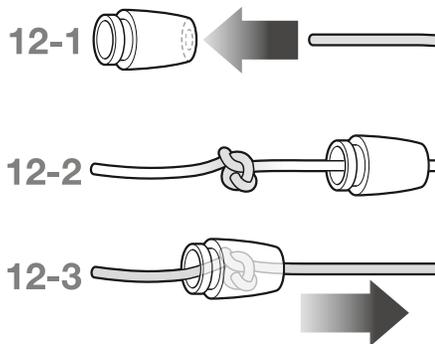
11

**ASTUCE :** si tu as besoin d'ajouter plus de STIX, tu peux les enfiler directement à la main sur toute la longueur du fil.



Retire le fil du tube.

12

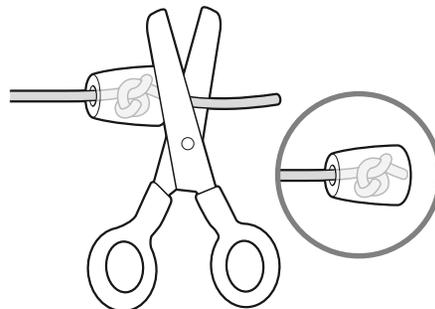


12-1 Insère l'autre embout du fermoir sur l'extrémité de ton fil élastique (le trou doit être orienté à l'extérieur).

12-2 Fais un double nœud.

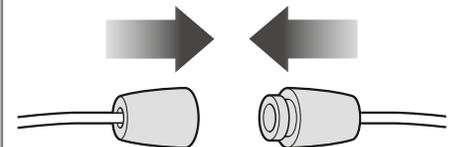
12-3 Tire le fil afin qu'il se coince et se cache dans ton fermoir.

13



Utilise une paire de ciseaux sécurisée (non incluse). La supervision d'un adulte est recommandée. Coupe le surplus de fil aux deux extrémités si besoin.

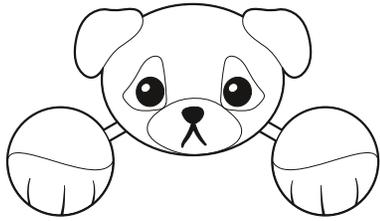
14



Joins les deux fermoirs entre eux pour fermer ton bracelet ou ton collier.

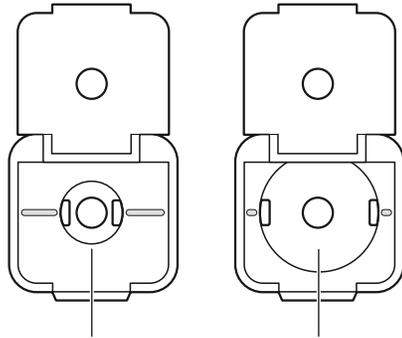
# ASSEMBLAGE DES COMBINAISONS

1



Exemple de combinaison

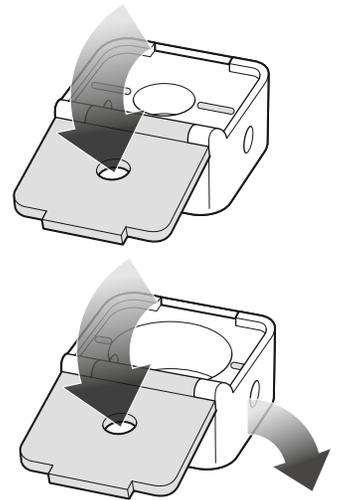
2



PERÇAGE DES MOYENS STIX (PETIT TROU)    PERÇAGE DES GRANDS STIX (GRAND TROU)

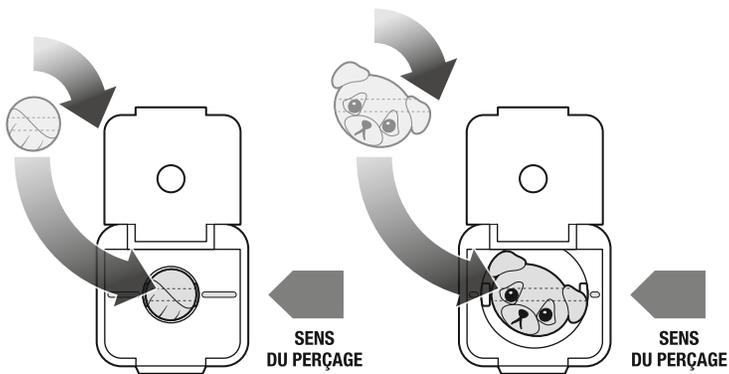
Sélectionne la boîte adaptée à la taille de ton STIX.

3



Ouvre le couvercle de la boîte.

4

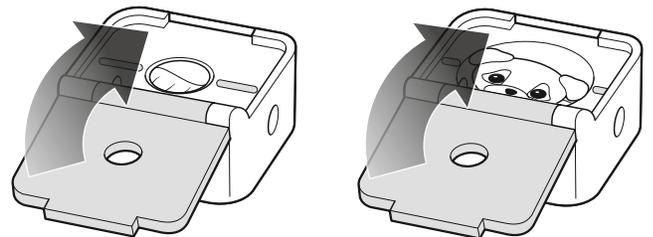


SENS DU PERÇAGE

SENS DU PERÇAGE

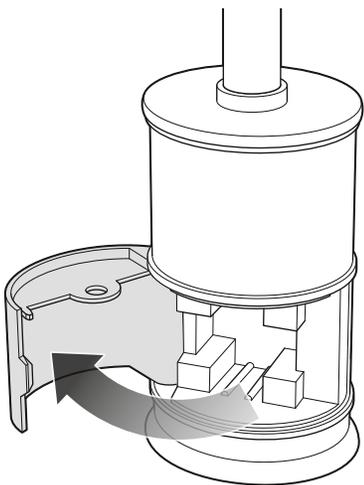
Insère le STIX préalablement coupé dans la boîte.

5



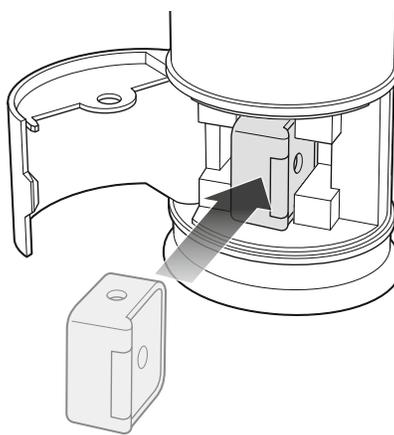
Referme la boîte.

6



Ouvre la porte de ton atelier de perçage.

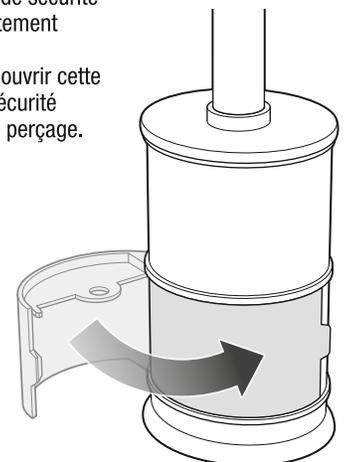
7



Insère la boîte à la verticale dans ton atelier de perçage pour un trou latéral.

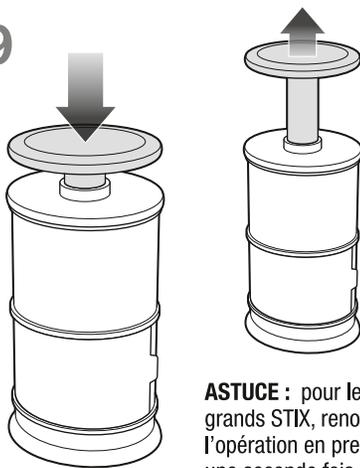
8

**NOTE :** le perçage s'effectue uniquement si la porte de sécurité est correctement fermée. Ne jamais ouvrir cette porte de sécurité pendant le perçage.



Ferme la porte de sécurité de ton atelier de découpe.

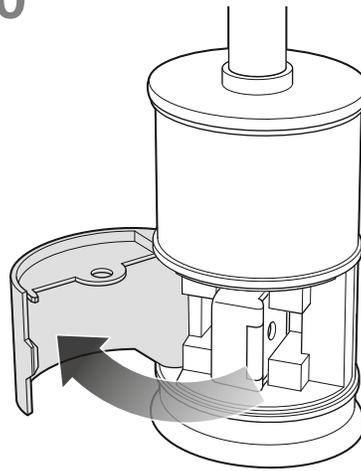
9



**ASTUCE :** pour les grands STIX, renouvelle l'opération en pressant une seconde fois pour assurer un perçage complet de ton STIX.

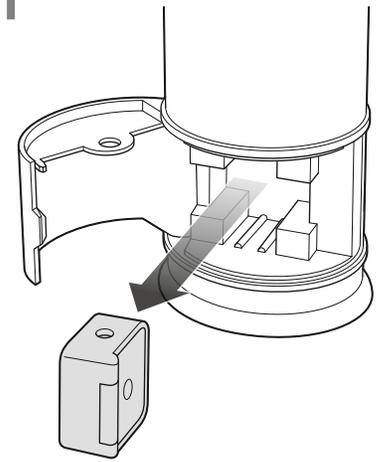
Presse fermement le bouton poussoir.

10



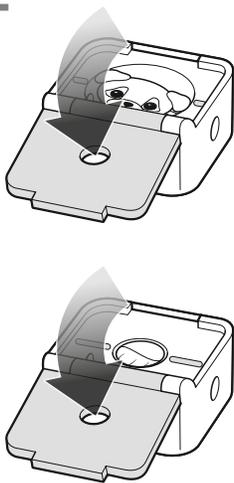
Ouvre la porte de sécurité.

11



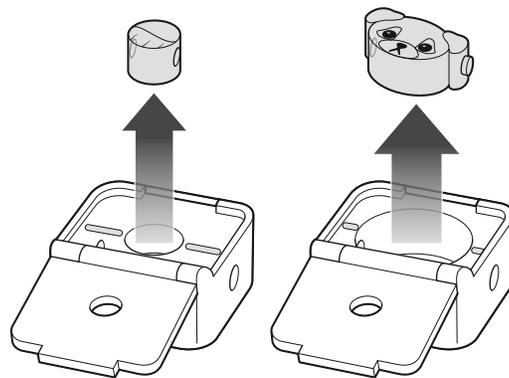
Récupère la boîte contenant le STIX percé.

12



Ouvre la boîte.

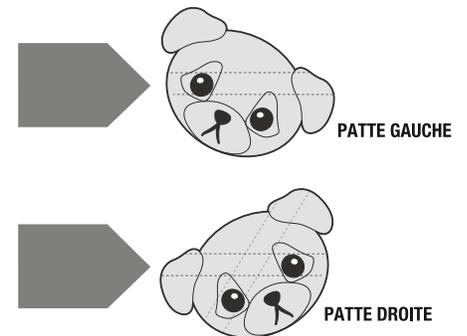
13



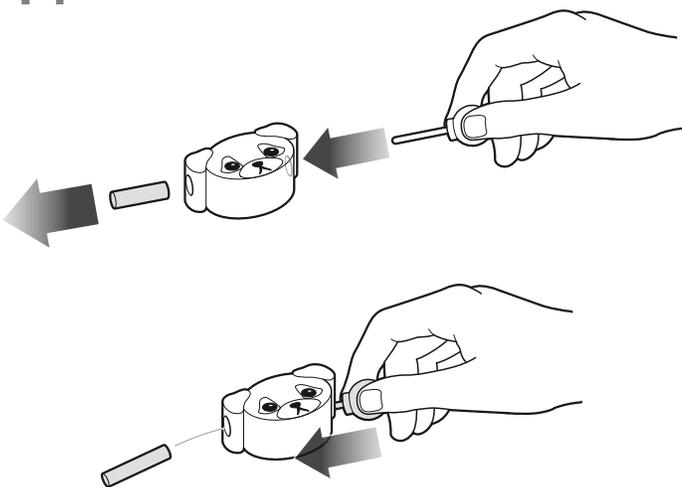
Récupère le STIX percé (grand ou moyen).

**NOTE :** Pour changer l'orientation des combinaisons et connecter les STIX sur les côtés. Les grands STIX doivent être percés deux fois.

**EXEMPLE :** Le STIX « Tête de chien » doit être percé deux fois – une fois pour la patte droite – une autre pour la patte gauche. Recommence alors les étapes 4 à 13 pour la tête du chien.

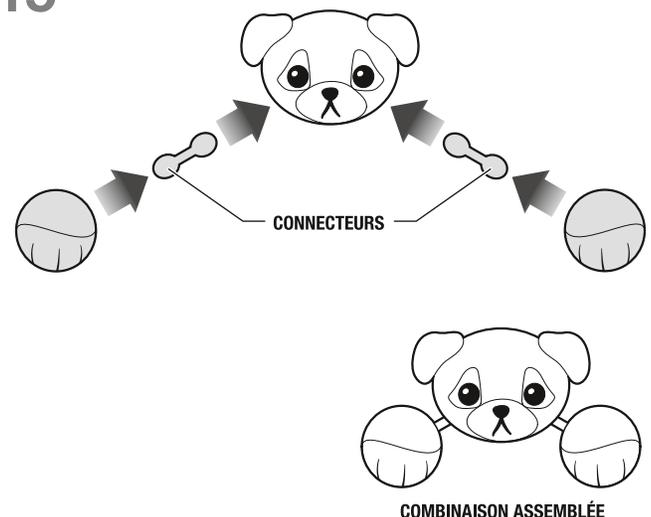


14



Utilise la tige poussoir pour retirer le surplus de STIX percé. Bien jeter les surplus de STIX une fois les STIX percés.

15



Assemble la tête du chien avec les 2 pattes grâce aux connecteurs. Amuse-toi avec d'autres combinaisons en suivant les mêmes étapes !